



Republica Moldova

PARLAMENTUL

LEGE Nr. 160
din 30.07.2015

**pentru modificarea și completarea Legii nr. 50-XVI
din 7 martie 2008 privind protecția invențiilor**

Publicat : 18.09.2015 în Monitorul Oficial Nr. 258-261 art Nr : 491

Parlamentul adoptă prezenta lege organică.

Articol unic. – Legea nr. 50-XVI din 7 martie 2008 privind protecția invențiilor (Monitorul Oficial al Republicii Moldova, 2008, nr. 117–119, art. 455), cu modificările ulterioare, se modifică și se completează după cum urmează:

1. La articolul 2, alineatul (2) va avea următorul cuprins:

„(2) În conformitate cu prezenta lege, sînt recunoscute și apărute pe teritoriul Republicii Moldova drepturile ce decurg:

- a) dintr-un brevet eurasiatic eliberat în baza unei cereri eurasiatice;
- b) dintr-un brevet european validat.”

2. Articolul 3 va avea următorul cuprins:

„**Articolul 3.** Noțiuni principale

În sensul prezentei legi, următoarele noțiuni principale semnifică:

solicitant – persoană fizică sau juridică care solicită eliberarea unui brevet;

titular de brevet – persoană fizică sau juridică căreia îi aparține dreptul acordat de brevet;

cerere de brevet european – cerere depusă în conformitate cu Convenția privind eliberarea brevetelor europene, adoptată la München la 5 octombrie 1973, precum și cererea internațională depusă în conformitate cu Tratatul de cooperare în domeniul brevetelor pentru care Oficiul European de Brevete (denumit în continuare – OEB) acționează în calitate de oficiu desemnat sau ales și în care Republica Moldova este desemnată;

cerere internațională – cerere de protecție a unei invenții depusă conform Tratatului de cooperare în domeniul brevetelor;

cerere eurasiatică – cerere de acordare a unui brevet eurasiatic depusă pînă la data de 26 aprilie 2012 conform Convenției eurasiatice de brevete, adoptată la Moscova la 17 februarie 1994;

brevet – brevet de invenție și brevet de invenție de scurtă durată;

brevet european validat – brevet eliberat de către OEB conform Convenției privind eliberarea brevetelor europene, adoptată la München la 5 octombrie 1973, pe baza cererii de brevet european, pentru care a fost solicitată validarea în Republica Moldova;

brevet eurasiatic – brevet eliberat conform Convenției eurasiatice de brevete, adoptată la Moscova la 17 februarie 1994;

validarea brevetului european – recunoaștere, la solicitare, a efectelor cererii de brevet european și a brevetului european pe teritoriul Republicii Moldova;

PCT – Tratatul de cooperare în domeniul brevetelor, adoptat la Washington la 19 iunie 1970, cu modificările și revizuirile ulterioare;

Convenție eurasiatică – Convenția eurasiatică de brevete, adoptată la Moscova la 17 februarie 1994;

Convenția de la Paris – Convenția de la Paris pentru protecția proprietății industriale, adoptată la Paris la 20 martie 1883, cu modificările ulterioare;

Acord de validare – Acordul dintre Guvernul Republicii Moldova și Organizația Europeană de Brevete privind validarea brevetelor europene, semnat la 16 octombrie 2013.”

3. La articolul 4:

alineatul (1) va avea următorul cuprins: -

„(1) Invențiile sînt protejate prin titlurile de protecție, conferite în condițiile prezentei - legi, precum și prin brevetul eurasiatic și cel european validat.”

alineatul (2) se completează cu literele d) și e) cu următorul cuprins:

„d) brevet eurasiatic;

e) brevet european validat.”

4. La articolul 5 alineatul (2):

litera c) se completează în final cu textul „ , efectuează procedurile privind validarea efectelor cererilor de brevet european și a brevetelor europene pe teritoriul Republicii Moldova”;

litera f) va avea următorul cuprins:

„f) este oficiul receptor pentru cererile internaționale depuse de către solicitanții naționali în conformitate cu prevederile PCT;”

alineatul se completează cu litera f¹) cu următorul cuprins:

„f¹) este unica autoritate națională care realizează cercetarea documentară și întocmește raportul de documentare în vederea aprecierii satisfacerii criteriilor de brevetabilitate pentru a acorda protecție juridică invențiilor;”

5. La articolul 6 alineatul (2) litera a), după cuvintele „teoriile științifice” se introduce cuvîntul „ , ideile”.

6. La articolul 8 alineatul (3), după cuvintele „depuse la AGEPI” se introduc cuvintele „și al cererilor de brevet european pentru care s-a plătit taxa de validare”.

7. Articolul 12: -

la alineatul (2), după cuvintele „dacă ea” se introduc cuvintele „nu rezultă în mod direct - din stadiul tehnicii și”;

la alineatul (3), litera b) va avea următorul cuprins:

„b) substanțe chimice sau farmaceutice și procedee de obținere a acestora.”

8. La articolul 18 alineatul (2):

în propoziția a doua, după cuvintele „efectuarea cercetării documentare” se introduce textul „a stadiului tehnicii conform art. 8 și întocmirea unui raport de documentare însoțit de o opinie privind brevetabilitatea”;

alineatul se completează cu textul: „În cazul în care se constată că, luînd în considerare rezultatele cercetării documentare, brevetul și invenția care face obiectul acestuia:

a) satisfac cerințele prezentei legi, se va adopta hotărîrea privind prelungirea termenului de valabilitate a brevetului;

b) nu satisfac cerințele prezentei legi, se va respinge cererea de prelungire a termenului de valabilitate a brevetului.”

9. La articolul 19, alineatele (4) și (5) se abrogă.

10. La articolul 20, alineatul (1) va avea următorul cuprins: -

„(1) Brevetul de invenție, brevetul de invenție de scurtă durată, brevetul eurasiatic și -

brevetul european validat acordă titularului dreptul exclusiv de exploatare a invenției pe întreaga sa durată de protecție.”

11. Articolul 22 alineatul (1):

la litera a), cuvântul „și” se exclude;

alineatul se completează cu litera f) cu următorul cuprins:

„f) acțiunilor efectuate în scopul asigurării securității statului.”

12. La articolul 26 alineatul (10), cuvintele „de invenție” se exclud în ambele cazuri.

13. La articolul 32 alineatul (3), cifra „2” se substituie cu cifra „3”.

14. Articolul 33:

alineatul (1):

la litera a), cuvântul „acordare” se substituie cu cuvântul „eliberare”;

litera f) se abrogă;

la alineatul (4), cifra „2” se substituie cu cifra „3”;

alineatul (5) va avea următorul cuprins:

„(5) În cazul reprezentării solicitantului conform art. 86 alin. (2) și (3), la cererea de brevet se anexează procura de reprezentare, care se prezintă odată cu depunerea cererii de brevet sau în termen de 3 luni de la data de depozit a acesteia.”

la alineatul (9), textul „lit. a), c), e)” se substituie cu textul „lit. a) și c)”.

15. La articolul 34, alineatul (8) va avea următorul cuprins:

„(8) În cazul cererii internaționale, data de depozit este data ce rezultă din tratatele internaționale la care Republica Moldova este parte.”

16. La articolul 36 alineatul (1), cuvintele „clară și completă” se substituie cu cuvintele „clară, completă și corectă din punct de vedere științific și tehnic”.

17. La articolul 37:

alineatul (1) se completează în final cu cuvintele „prin elementele tehnice ale invenției”;

alineatul (3) va avea următorul cuprins:

„(3) Revendicările determină întinderea protecției juridice acordate de brevet prin ansamblul de elemente tehnice ale invenției incluse în revendicarea independentă. La determinarea întinderii protecției juridice se va ține cont de orice element echivalent unui element specificat în revendicări, cunoscut pînă la data de depozit, iar dacă este revendicată prioritatea – pînă la data priorității.”

18. Articolul 40:

la alineatul (8), după cuvintele „cererii de brevet” se introduce textul „, , cu achitarea în termenul menționat a taxei stabilite pentru fiecare prioritate revendicată,”;

la alineatul (12), cuvintele „are ca efect” se substituie cu cuvintele „, , precum și neachitarea taxei pentru revendicarea priorității au ca efect”.

19. La articolul 43, alineatele (1) și (2) vor avea următorul cuprins:

„(1) Solicitantul unei cereri internaționale care dorește să obțină un brevet în Republica Moldova va depune la AGEPI, în termen de 31 de luni de la data de depozit a cererii internaționale sau de la data priorității:

a) cererea care să conțină solicitarea explicită sau implicită a deschiderii fazei naționale;

b) copia de pe cererea internațională și traducerea în limba de stat a cererii internaționale, certificată în modul corespunzător;

c) dovada de achitare a taxei stabilite.

(2) În cazul în care nu sînt satisfăcute cerințele alin. (1) sau dacă traducerea documentelor cererii internaționale nu este depusă la AGEPI în termen de 3 luni de la data deschiderii fazei naționale, precum și dovada de achitare a taxei nu este depusă în termen de 2 luni de la data deschiderii fazei naționale, cererea internațională se respinge.”

20. La articolul 44, alineatul (1) se abrogă.

21. Legea se completează cu articolele 44¹–44³ cu următorul cuprins:

„**Articolul 44¹**. Cererea de brevet european și brevetul european validat

(1) O cerere de brevet european și un brevet european validat vor avea, sub rezerva dispozițiilor art. 44¹–44³, aceleași efecte și vor fi supuse aceluiași condiții ca și o cerere de brevet sau un brevet în conformitate cu prezenta lege.

(2) O cerere de brevet european căreia i-a fost acordată o dată de depozit va fi echivalentă cu o cerere de brevet reglementară, beneficiind, după caz, de prioritatea revendicată în cererea de brevet european, oricare ar fi soarta ulterioară a acesteia.

(3) Cererea de brevet european publicată conferă provizoriu aceeași protecție de care beneficiază o cerere de brevet, în conformitate cu prezenta lege, de la data la care o traducere în limba de stat a revendicărilor din cererea de brevet european publicată a fost făcută publică de către AGEPI, după achitarea taxei de publicare stabilite.

(4) Brevetul european validat conferă aceleași drepturi ca și cele conferite de un brevet, în conformitate cu prezenta lege, de la data publicării de către OEB a mențiunii privind eliberarea brevetului.

(5) O cerere de brevet european pentru care s-a plătit taxa de validare și un brevet european validat vor avea, în raport cu o cerere de brevet și cu un brevet, același efect, din punctul de vedere al stadiului tehnicii, ca și cererea de brevet și brevetul în conformitate cu prezenta lege.

(6) O cerere de brevet și un brevet vor avea, în raport cu un brevet european validat, același efect din punctul de vedere al stadiului tehnicii pe care îl au în raport cu un brevet.

(7) O cerere de brevet european se consideră a nu fi avut ab initio efectele specificate la alin. (3) în cazul în care cererea de validare a fost retrasă sau a fost considerată retrasă.

(8) Un brevet european validat și cererea de brevet european pe care se bazează acesta se consideră a nu fi avut ab initio efectele specificate la alin. (3) și (4) în măsura în care brevetul a fost revocat în cursul procedurilor de opoziție sau de revocare ori a fost limitat în cadrul procedurii de limitare în fața OEB.

(9) O cerere de brevet european pentru care a fost achitată taxa de validare poate fi transformată într-o cerere de brevet național prin depunerea la AGEPI a unei cereri de transformare, care va conține solicitarea de acordare a brevetului, a unei copii de pe cererea de brevet european, a traducerii în limba de stat a cererii de brevet european, certificată în modul corespunzător, și a dovezii achitării taxei stabilite, în termen de 3 luni de la data la care cererea de brevet european a fost respinsă, retrasă sau considerată retrasă. În cazul în care traducerea cererii de brevet european nu este depusă la AGEPI sau nu este achitată taxa stabilită la data depunerii cererii de transformare sau în termen de 3 luni de la această dată, cererea de transformare se consideră retrasă.

Articolul 44². Procedura de validare a brevetului european

(1) O cerere de brevet european și un brevet european eliberat pe baza unei astfel de cereri vor fi validate în Republica Moldova în cazul solicitării validării de către solicitant în cererea de brevet european. Solicitarea de validare va fi considerată depusă odată cu orice cerere de brevet european depusă la OEB la sau după data intrării în vigoare a Acordului de validare.

(2) Fiecare solicitare de validare va fi publicată de către AGEPI și va fi înscrisă în Registrul național de cereri de brevet după informarea de către OEB privind achitarea taxei stabilite pentru validare, dar nu înainte de expirarea unui termen de 18 luni de la data depunerii sau, dacă o prioritate a fost revendicată, de la data celei mai vechi priorități.

(3) Solicitarea de validare poate fi retrasă în orice moment. Ea va fi considerată retrasă în cazul în care taxa de validare nu a fost achitată în termenul stabilit sau în cazul în care cererea de brevet european a fost definitiv respinsă, retrasă sau considerată retrasă. AGEPI publică aceste informații dacă solicitarea de validare a fost deja publicată conform alin. (2). Modalitatea publicării și conținutul informațiilor publicate în conformitate cu alin. (2) și (3) se stabilesc în Regulament.

(4) Taxa de validare conform alin. (2) se achită la OEB în termen de 6 luni de la data în care în Buletinul European de Brevete este menționată publicarea raportului de cercetare

documentară europeană sau, după caz, în perioada prevăzută pentru realizarea acțiunilor necesare pentru intrarea în faza europeană a unei cereri internaționale, pentru care OEB acționează în calitate de oficiu desemnat sau ales și în care Republica Moldova este desemnată. Taxa de validare achitată conform normelor care reglementează achitarea taxelor în cadrul OEB nu se restituie.

(5) Taxa de validare mai poate fi achitată în termen de 2 luni de la expirarea perioadei menționate la alin. (4), cu condiția achitării unei plăți suplimentare de 50%.

(6) În termen de 3 luni de la data la care a fost publicată mențiunea privind eliberarea brevetului european, titularul brevetului va depune la AGEPI, pentru publicare, traducerea în limba de stat a fasciculului de brevet și va achita taxa stabilită pentru publicare.

(7) Dacă, în urma unei opoziții sau a unei cereri de limitare depuse la OEB, brevetul european este menținut într-o formă modificată, în termen de 3 luni de la data publicării mențiunii privind hotărârea de menținere a brevetului european în formă modificată sau de limitare, titularul brevetului va depune la AGEPI traducerea în limba de stat a revendicărilor modificate și va plăti taxa stabilită pentru publicare.

(8) În cazul în care textul fasciculului de brevet și al revendicărilor conține semne de referință folosite în desene, aceste desene se vor atașa la traducerea menționată la alin. (6) și (7).

(9) Dacă sînt îndeplinite condițiile prevăzute de lege, AGEPI va publica, conform alin. (6) sau (7), orice traducere depusă în termen și va înscrie brevetul european validat în Registrul național de brevete. AGEPI certifică, la solicitare, validarea brevetului european în Republica Moldova conform legii.

(10) Dacă traducerea menționată la alin. (6) sau (7) nu este depusă în termen sau dacă taxa nu se plătește în termenul stabilit, brevetul european validat este considerat nevalabil *ab initio*. Traducerea totuși poate fi depusă într-un termen suplimentar de 3 luni de la expirarea termenului stabilit la alin. (6) și (7), cu condiția achitării unei plăți suplimentare de 100% la taxa de publicare.

(11) Pentru menținerea în vigoare a brevetului european validat se plătesc taxe anuale în conformitate cu art. 93.

Articolul 44³. Textul autentic al cererilor de brevet european sau al brevetelor europene

(1) Textul unei cereri de brevet european sau al unui brevet european redactat în limba utilizată pentru proceduri în fața OEB va fi textul autentic pentru orice proceduri în Republica Moldova.

(2) În cazul în care cererea de brevet european sau brevetul european în traducere conferă o protecție mai restrînsă decît cea conferită de cererea de brevet european sau de brevetul european în limba utilizată pentru proceduri în fața OEB, o astfel de traducere este considerată autentică, cu excepția procedurilor de revocare.

(3) Solicitantul unui brevet european sau titularul brevetului european validat poate depune, oricînd, o versiune corectată a traducerii. Traducerea corectată a revendicărilor unei cereri de brevet european publicate sau a fasciculului de brevet european validat va produce efect din momentul cînd acestea vor fi făcute accesibile publicului de către AGEPI după plata taxei stabilite pentru publicare.

(4) Orice persoană care, cu bună-credință, utilizează invenția sau a făcut pregătiri efective și serioase de utilizare a invenției, fără ca această utilizare să constituie o încălcare a cererii sau a brevetului în traducerea inițială, poate, după ce traducerea corectată produce efect, să continue o asemenea utilizare în întreprinderea sa sau pentru necesitățile acesteia fără plată.”

22. La articolul 46, alineatul (2) se completează în final cu textul „, , oferindu-i un termen pentru răspuns în condițiile Regulamentului. În cazul în care răspunsul nu este prezentat în termenul stabilit, procedura de examinare se suspendă în conformitate cu Regulamentul.”

23. Articolul 48:

la alineatul (2) litera e), textul „alin. (2)” se exclude;

la alineatul (4), după textul „ale art. 33 alin. (9) și (10),” se introduce textul „precum și

ale art. 86.”.

24. Articolul 49:

la alineatele (1), (2), (3) și (6), cuvintele „de invenție” se exclud;

la alineatul (6), după cuvintele „au fost respinse” se introduc cuvintele „și pentru care posibilitățile de contestare au fost epuizate”.

25. Articolul 50 va avea următorul cuprins:

„Articolul 50. Cercetarea documentară

Solicitantul poate cere, cu condiția plății taxei stabilite, efectuarea unei cercetări documentare a stadiului tehnicii, ale cărei rezultate vor face posibilă aprecierea brevetabilității invenției. Cercetarea documentară pentru o cerere de brevet publicată poate fi cerută de orice persoană interesată, cu condiția plății taxei stabilite. În baza cercetării documentare, AGEPI va întocmi un raport de documentare sau un raport de documentare însoțit de o opinie scrisă privind brevetabilitatea, în modul stabilit de Regulament, pe baza revendicărilor, ținând cont de descriere și, după caz, de desene.”

26. La articolul 51 alineatul (2), după cuvintele „a cererii de brevet” se introduc cuvintele „sau de la data deschiderii fazei naționale”.

27. La articolul 52:

alineatul (1) se completează în final cu textul „și verifică dacă invenția revendicată satisface cerințele art. 11 și 12”;

alineatul (2) va avea următorul cuprins:

„(2) În cadrul examinării conform alin. (1), AGEPI va efectua o documentare în stadiul tehnicii, ce cuprinde brevetele, cererile de brevet, modelele de utilitate depuse la AGEPI care au o dată de depozit anterioară datei de depozit a cererii examinate și care au fost publicate, conform art. 49, la sau după această dată, cererile de brevet european pentru care s-a achitat taxa de validare și brevetele europene validate, cererile eurasiatice și brevetele eurasiatice, precum și cunoștințele de ordin general incluse în surse destinate publicului larg căruiua acestea i-au devenit accesibile pînă la data de depozit a cererii de brevet.”

28. Articolul 53:

la alineatul (1), textul „Prevederile prezentului alineat nu se aplică brevetelor de invenție de scurtă durată.” se exclude;

la alineatul (6), după cuvîntul „revendicările” se introduc cuvintele „ , raportul de documentare”.

29. Articolul 57:

alineatul (1) va avea următorul cuprins:

„(1) În termen de 6 luni de la data publicării mențiunii privind hotărîrea de acordare a brevetului, orice persoană poate face opoziție la acordarea brevetului prin depunerea unei cereri în acest sens la Comisia de contestații a AGEPI.”

la alineatul (4), cuvintele „subdiviziunea AGEPI care a adoptat hotărîrea de acordare a brevetului” se substituie cu abrevierea „AGEPI”.

30. Articolul 60:

alineatul (1) va avea următorul cuprins:

„(1) În cazul în care nu au fost făcute opoziții și/sau contestații împotriva hotărîrii de acordare a brevetului, conform secțiunii a 2-a din capitolul IV, sau cînd opoziția și/sau contestația depuse au fost respinse, AGEPI eliberează brevetul persoanei îndreptățite, cu condiția achitării taxelor stabilite, și publică în BOPI mențiunea privind eliberarea brevetului.”

la alineatul (3), cuvintele „Dată a eliberării brevetului” se substituie cu cuvintele „Data eliberării brevetului”.

31. La articolul 64 alineatul (1), cuvintele „Brevetul poate fi declarat nul” se substituie cu cuvintele „Brevetul acordat de AGEPI, precum și un brevet european validat pot fi declarate nule”.

32. Articolul 69:

alineatul (3) se completează în final cu textul „ , cu condiția achitării taxei stabilite de

menținere în vigoare a certificatului”;

articolul se completează cu alineatul (3¹) cu următorul cuprins:

„(3¹) În cazul unui brevet al cărui obiect este un produs medicamentos pentru care au fost realizate studii pediatrice, iar rezultatele studiilor respective sînt reflectate în informațiile referitoare la produsul pentru care s-a eliberat o autorizație de lansare pe piață, perioadele menționate la alin. (2) și (3) se prelungesc cu 6 luni, totodată perioada prevăzută la alin. (2) poate fi prelungită o singură dată.”

33. Articolul 73:

se completează cu alineatul (1¹) cu următorul cuprins:

„(1¹) Un produs se consideră fabricat conform invenției protejate prin brevet, iar un procedeu protejat prin brevet se consideră aplicat dacă în acesta este folosit fiecare element al invenției inclus într-o revendicare independentă.”

alineatul (3) se modifică și va avea următorul cuprins:

„(3) În cazul în care obiect al litigiului este un brevet de scurtă durată sau un brevet eliberat fără efectuarea examinării de fond privind brevetabilitatea invenției, instanța de judecată va solicita opinia privind brevetabilitatea invenției și va suspenda procesul pînă la prezentarea copiei de pe raportul de documentare, întocmit de AGEPI și însoțit de o opinie scrisă privind brevetabilitatea, în termenul stabilit în Regulament, la solicitarea titularului brevetului sau a persoanelor terțe interesate.”

34. La articolul 90 alineatul (3), după textul „art. 39–42,” se introduce textul „art. 43 alin. (1) și (2),”.

35. La articolul 92 alineatul (3), cuvintele „și faptele” se exclud.

36. Articolul 93:

alineatul (1) se completează în final cu textul: „Orice procedură efectuată în baza unei cereri se consideră solicitată de la data achitării taxei stabilite.”

la alineatele (4) și (5), cuvintele „de invenție” se exclud;

articolul se completează cu alineatul (4¹) cu următorul cuprins:

„(4¹) Taxele anuale de menținere în vigoare a unui brevet european validat se plătesc la AGEPI pentru anii care urmează după anul în care mențiunea privind eliberarea brevetului european a fost publicată de OEB. În cazul în care taxele anuale pentru brevetul european sînt scadente în cele 2 luni de la data la care a fost publicată mențiunea privind acordarea brevetului european, aceste taxe se consideră valabil achitate dacă această plată s-a efectuat în cadrul termenului menționat.”

la alineatul (7), după cuvintele „efectuarea procedurilor” se introduc cuvintele „de examinare de fond și cercetare documentară”.

37. La articolul 94, alineatul (1) se completează cu

litera f) cu următorul cuprins:

„f) restabilirea drepturilor.”

38. La articolul 95, alineatul (1) se completează în final cu textul: „Regulile de ținere a registrelor se stabilesc în Regulament.”

39. Articolul 96 se completează cu alineatul (5) cu următorul cuprins:

„(5) Contractele de cesiune, licență, gaj și franchising sau alte documente anexate la cererea de înregistrare a acestor contracte sînt deschise inspecției publice doar în cazul existenței acordului expres al părților contractante sau în temeiul hotărîrii instanței judecătorești, cu excepția cazurilor prevăzute de legislația în vigoare.”

40. La articolul 97, alineatul (3) se completează în final cu textul: „Pentru certificatul de model de utilitate se aplică *mutatis mutandis* dispozițiile referitoare la menținerea în vigoare, renunțarea, limitarea, anularea brevetului, decăderea anticipată din drepturi a titularului de brevet și restabilirea drepturilor.”

PREȘEDINTELE PARLAMENTULUI

Andrian CANDU

Nr. 160. Chişinău, 30 iulie 2015. -